

東華續錄

同治朝卷八十三

卷六十八之七十一

冊大第

東華錄

卷之三

七

同治東華續錄六十八

臣王先謙敬編
臣張式恭恭校

十二月辛巳朔諭軍機大臣等駱秉章奏滇匪闖入邊境見籌勦辦一摺滇匪楊逆等股各率賊隊由東昇廠等處入鹽源並攻陷鹽井直撲衛城總兵劉寶國督兵馳援因兵單受傷收隊固守經駱秉章飭令知府鍾昌勤就地添募勇士千名以資攻勦惟川省東南北三面邊防尙緊該逆見經闖入其勢狹猖鹽源待援孔亟難保建南一帶人心不爲勸懥自應厚集兵勇力遏逆氛著駱秉章迅令胡中和由敘南酌調楚勇遼派得力將弁統帶並於靖邊等營各撥勇士馳赴建南會同該處文武兵練合力兜勦該督仍當嚴檄劉寶國等迅圖嚴事不得藉口餉紕兵單稽遲時日以致蔓延爲患將此由五百里諭令知之○壬午諭軍機大臣等裕瑞桂成奏撥兵遏守口外要隘籌辦布置情形趙長齡奏捻匪竄入吉州抽兵堵勦各摺陝省回捻時思竄越晉省裕瑞擬於包頭河口駐兵防守而以察哈爾馬隊並續調官兵分撥防邊兼爲後路策應並請飭令左宗棠撥出一旅渡黃入晉進趨河保所籌固屬周妥惟此時陝匪已由宜川搶越冰橋竄入吉州黃河業經失險晉省所屬地方在在均堪竄擾左宗棠督辦軍務日久未能嚴事反縱賊蹤東渡趙長齡陳湜毫無備禦致賊竄入晉疆實堪痛恨均著交部嚴加議處趙長齡見已帶兵出省著卽檄調各路兵勇相機扼要堵截並著陳湜督率所部迅由隰州一帶迎勦毋令蔓延他處左宗棠前奏有捻回如過河竄晉卽擬率軍先淸晉省再行入秦並有令劉松山郭寶昌等軍追入晉省之議著該大臣一面撥兵渡河赴晉追勦一面相度機宜親督各軍入晉將此股賊匪就地殲除力贗前愆僅再因循玩忽任令蔓延四竄致誤大局自問當得何罪陝省回捻交乘左宗棠並與庫克吉泰喬松年劉典會籌勦辦迅圖殄滅毋再玩延晉省毗連直豫到處可通官文李鶴年務宜迅籌兵勇揀派得力兵弁扼要嚴守毋任竄入邊境太原省城並著趙長齡飭令胡大任嚴密守禦陝捻旣竄晉境難保沿邊一帶回逆不乘機由草地竄近薩托等處著裕瑞等督飭馬陞各軍實力防堵毋稍疏虞將此由六百里加緊諭知官文左宗棠庫克吉泰裕瑞桂成喬松年趙長齡李鶴年並傳諭劉典陳湜知之○諭成祿奏閩攻肅州被挫情形文麟奏肅州股匪竄撲玉門各一摺成祿勦辦肅州踞逆日久未下此次一經接仗卽損一武職大員不知平日布置者何在官軍失控後賊勢愈張成祿若再不激發天夏勉力進攻何時是滅賊出閩之期著卽檄勦各將士迅圖攻拔肅城毋得任意遲延致干重咎黃祖淦所部旣交馬天祥管帶務當飭令該員認眞整頓以作士氣肅城之賊成祿旣稱移營扼繁三軍聲勢聯絡何以大股竄出關外若罔聞知其爲形同讐畧已可概見見在雖經文

麟擊退而該逆紛竄靡常仍須時加戒備期免疎虞著文麟嚴飭文武員弁設法扼勦毋任該逆窺伺以保巖疆安敦玉一
帶既形喫緊著將玉門應辦事宜妥籌布置卽往安西勉圖兼顧哈密地方最關緊要仍著文麟將關內外辦理就緒迅赴
該城任事以資鎮撫將此由六百里各諭令知之○以賊竄吉州奪左宗棠趙長齡職仍留任○予甘肅陣亡總兵官黃祖
淦等祭葬世職○癸未賞已革浙江處州鎮總兵官陳國瑞頭等侍衛發往山東軍營文巡撫丁寶楨差委○甲申諭軍機
大臣等前因棍噶札勒參奏厄魯特官兵礙難收作門徒因病請假請撥鹽菜等項厄魯特錢糧該牲請照舊章辦理贍顧
難民情形各摺片諭令原議王大臣妥議具奏茲據奏稱厄魯特官兵改爲該喇嘛徒眾李雲麟原以棍噶札勒參善於撫
馭奏明辦理如果聽其驅使不難著有成效等語今昔情形不同因時制宜自可從權籌辦該喇嘛所請辭退門徒之處著
母庸議兵丁鹽菜銀數著麟興錦不勒多爾濟榮全李雲麟明瑤卽照該喇嘛所請在解到新疆餉銀內陸續補撥以資接
濟棍噶札勒參所稱孳牲錢糧從前全賴賞給該官兵等方能度活見在牲畜失盡請照舊章辦理並以該人眾時有盜竊
等事若不善撫綏必激變成禍各情朝廷見授李雲麟爲布倫托海辦事大臣明瑤爲幫辦大臣一切事宜均屬責無旁貸
著李雲麟明瑤會同棍噶札勒參悉心籌畫明定章程妥爲辦理其中如實有窒礙之事著隨時據實具奏布倫托海見已
改設辦事大臣而該喇嘛又稱該官兵似有不願改作門徒之意應否仍照塔城舊制添設厄魯特官員兵丁抑或酌量變
通著麟興李雲麟等悉心再議以臻妥善至接濟牲畜一節能否飭令喀爾喀等旗附近蒙古部落量力捐輸或設法另行
籌給之處並著麟興李雲麟等酌覈情形妥籌覆奏棍噶札勒參受恩甚重正宜及時圖報以副委任著麟興李雲麟傳諭
該喇嘛懷遵屢次諭旨力疾從公毋得稍涉推諉其所請賞假回籍之處著母庸議原摺著鈔給閱看將此由六百里各諭
令知之○乙酉李鴻章奏官軍自濰縣等處剿賊獲勝後十一月十三日郭松林楊鼎勳乘勝向東南跟追行抵夏灣降任
逆營眾陳懷忠等馬賊千餘人十五日及賊於膠州之鄭家寨兵至卽逃沿途小有斬獲十七日黎明大霧賊知追軍四集
乘昏日之時繞兩城集山中回竄楊鼎勳郭松林亦回軍追截賊由東北沿海遺走十八日潘鼎新唐仁廉會追行抵諸膠交
界之劉午關之卒相值倉皇亂竄唐仁廉率隊馳逐賊折由山內急走潘鼎新督軍追至丁家村是夜賊目王占鼈帶馬賊
二百餘人來降十九日之潘鼎新繞出城前二十日黎明追及於膠州之小南溝縱橫衝擊賊隊大亂官軍盡力掩殺斃賊甚
多餘逆且戰且走復追二十餘里之殺斃之賊五六百人天忽大霧唐仁廉冒霧前追馬步各逆併力回犯唐仁廉督同龍太
勝等嶺衝賊隊鼎軍趕上夾擊殺斃僞奏王補等就及悍賊多名是夜賊目張向春趙林嵩帶馬賊六百餘人步賊千餘人

來降分別遣畱賊眾日夜狂竄由高密濰縣昌樂臨淄北趣二十四日劉銘傳郭松林楊鼎勦潘鼎新會集於安邱途次議定分路兜逐二十五日潘鼎新由濰昌繞往長山禰截西竄濟南之路劉銘傳郭松林等徑赴青州會期而賊已西走二十八日賊竄新城縣境見我軍緊追不敢再西出海道折回東單壽光界內二十九日我軍自南而北逼賊於海濱洋河灤河之交該逆無處逃走拚死抵戰逆首牛遂帶步賊四五千人任弼帶步賊三千餘人賴汶沈李允各帶賊隊抵抗唐定奎劉克仁猛力衝進牛逆先敗任逆經郭松林等乘乘勢壓下我軍馬隊徑鉗賊後該逆先棄步賊後棄老弱輜重再棄馬匹我軍由洋河追至灤河僅牘馬賊數百名奪路而走共計生擒賊匪一萬餘人殺斃不可勝數屍橫四十餘里據擒賊供稱爲遵王賴汶沈已下馬投水而死任柱之兄任礮一犯死於灤河東岸其牛逆及任柱之弟任三厭已否就殲未及確查見在馬隊分路窮追當可剋期殲滅_上查賴汶沈等_列均系黨賊入東境劉銘傳首倡合守連河併軍追勦之議卒能大獲奇捷逆首殲擒殆盡大股已就削平實屬勞苦功高郭松林楊鼎勦忠勇耐戰迅速赴機均_成俟此股全數蕩平再懇恩施其尤爲出力之副都統善慶等謹先行開列懇恩給予獎敘其餘出力文武員弁兵勇及陣亡將士容查明彙案分別奏請獎卹上諭軍機大臣等見在僅牘馬賊數百逆勢已極窮蹙著李鴻章乘此機會檄_各各軍迅速進兵爲一鼓聚殲之計不可稍涉鬆勁致令匪勢復張又成不了之局陝省賊匪勢甚狡猾兒已由宜川竄入吉州晉省軍情甚形喫緊左宗棠所部各營未能兼顧朝廷殊深屢繫李鴻章務將東捻剋期殄滅以便擗出兵力鼓行而西將秦晉各匪協同勦洗埽蕩逆氣本日御史游百川奏此次捻逆回竄青萊未得肆掠飢疲已甚其中被虜難民皆思自拔請飭乘此合力兜勦李鴻章見在但防運河東北黃防兵甚寥寥河冰堅凍賊如北竄恐東省軍務殷患非輕等語著李鴻章迅籌勦辦不可稍失戎機黃河防務並著安_爲布置以期有備無患將此由六百里諭令知之○諭左宗棠等奏官軍進剿宜君回匪疊獲大勝並分軍勦辦譚家灣等處回竄情形各摺片此股回匪馬莊沅等圖陷米子營壘經劉端冕等以少擊眾首逆伏誅洵屬異常出力譚家灣等處回竄亦經高連陞等軍路致回逆疊受大創半回古境事機尙爲順利第馬莊沅雖已伏誅而蘇萬沅郭阿渾等未盡殄除甘省無糧可採難保不棄隙回竄仍著左宗棠_飭飭各軍認真防勦毋稍懈懈其由宜川竄入山西之匪亟應迅速聚殲毋任延蔓該省兵力單薄而地方富庶京協各營尤賴以接濟該大臣身膺統帥自當權衡緩急卽著懔遵前旨迅飭劉松山等軍繞赴山西迎頭截擊左宗棠亦卽酌量情形督軍入晉就地殲除不准稍涉遷延庫克吉泰於何日出省喬松年責任封圻亦當同心協力不得坐視致誤事_公庶左宗棠無顧此失彼之虞將此由六百里諭知左宗棠庫克吉泰喬松年

並傳諭劉典知之○丙戌諭軍機大臣等官文奏臬匪回竄西北飭軍扼勦並派春壽馬隊前赴西路各摺片臬匪由莘冠一帶竄回直隸之清豐南樂等處經楊毓相等督率弁勇疊擊獲勝該匪屢轉奔逃復由陘平竄至甯晉勢將搶渡滹沱余承恩等見已綴至趙州著官文卽嚴飭該將領等迎頭採取毋任該匪北竄滹沱水勢雖微仍當督飭地方官集團守禦不得藉詞弛懈穆騰阿見駐德州距賊已遠著卽統帶所部西進迎撲截擊以防賊由舊路東竄西路一帶空虛官文見令劉長佑移紮適中之地督飭各軍堵截並令春壽統帶所部馳往定州正定等處防勦惟春壽一軍人數無多分則力單薄文當斟酌情形令其歸併一處以厚兵力而備迎截賊騎剽疾奔突靡常崇厚亦當籌布兵勇嚴扼東路豫備截擊不可因距賊尚遠稍形疏懈賊匪由海豐回竄時僅餘二三百騎何以此次與官軍接仗又分三四股抗拒此非奏報不實卽所奏皆愈多何日是滅賊之期該督等務當振刷精神迅將此叛匪徒聚殲毋蹈因循粉飾之弊是爲至要將此由六百里各諭令知之○諭昨因陝匪竄晉亟須派兵勦辦適李鴻章奏捻匪屢被官兵擊敗賴逆伏誅餘孽無幾朝廷正擬調派東省得力之軍入晉助勦本日據侍郎毛昶熙奏稱陝捻搶渡黃河竄至山西吉州恐其直走太行漸達直隸邊界晉省兵力不敷堵禦請抽調宋慶程文炳兩軍屯紮太行東南兩面探蹤扼截並另分奏晉省與豫省河北三府毗連不可無兵扼守請飭李鴻章派得力將弁會同皖軍嚴防運河騰出張曜一軍移紮河北各等語所見適相暗合晉省爲完善之區餉源所出且與畿輔毗連斷不可任賊蔓延山東賊已窮蹙李鴻章所部兵力甚厚足敷勦辦著卽飭令宋慶程文炳各統所部由山東直隸卽日西行入晉境搜覈賊所向與陝晉各軍會籌夾擊速埽城氛東省捻勢雖蹙該大臣務當趁此機會迅圖殄盡此後搜捕餘匪安插降眾事事均關緊要見有宋慶程文炳兩軍入晉該大臣正可專心辦理東省軍務庶不至功虧一簣宋慶程文炳兩軍餉銀卽著李鶴年英翰張兆棟照舊撥給如有不敷李鴻章亦當設法接濟運河防務緊要宋慶一軍既經調赴西路著李鴻章等卽派得力將弁將宋慶所防守地段責力嚴防張曜一軍著卽移紮河北李鴻章等亦當另派得力將弁填築運防毋稍疏虞該大臣等素顧大局諒必通盤籌畫不至因宋慶等軍調赴山西置運防於不顧也原摺均著飭給閱看將此由六百里諭知左宗棠李鴻章趙長齡英翰李鶴年並傳諭張兆棟知之○子陝西陣亡參將羅少林等祭葬世職○丁亥諭軍機大臣等官文穆騰阿奏截剿果能獲勝一摺臬匪在晉州釣魚臺吳邱等處經余承恩陳濟清等分路追勦殄獲多名所斬不滿二百人該匪經此次慘創勢已窮蹙亟應一鼓作氣迅速殄除著官文穆騰阿嚴飭陳濟清等盡力窮追務將此股敗殘之眾悉數剗除不准一名漏網儻敢稍涉懈弛致敗匪乘間潛逃縱令死灰復然必將該員弁等從

重治罪已革總兵余承恩係勦賊不力獲咎之員此次督隊擊賊尙屬奮勉著與在事出力各員均行存記並著查明逆首姓名毋使倖逃顯戮本日據徐繼畲等奏請飭余承恩赴晉勦賊等語晉省爲餉源所自出關繫緊要余承恩籍隸山西保衛桑梓尤應格外出力著官文飭令該員將所部兵勇挑選精銳迅赴該省勦賊歸左宗棠調遣直隸勦匪正在喫緊未可因抽調一軍稍涉疏懈官文等務當另調得力之兵馳赴前敵合力殺賊以竟全功將此由五百里各諭令知之○諭前因捻逆竄過黃河擾及晉疆屢經諭令左宗棠督兵入晉先顧大局茲據左宗棠奏捻逆渡河犯晉自請治罪並調馬德昭駐守運城畱劉典等勦辦陝回各摺片捻匪由吉州南竄河津蒲解一帶防務喫緊運城鹽庫爲餉源所自出左宗棠見調馬德昭一軍進紮運城著卽檄令星夜拔營馳赴該處駐紮相機進剿並著李鶴年一體嚴催飭令剋日啟程不得稍延時日左宗棠當懷遵疊諭迅速入晉督勦劉松山郭寶昌兩軍並著左宗棠趙長齡迅速催提兼程來晉繞由東路兜剿而西與陳湜所部會合夾擊昨因東省捻股殲除將盡李鴻章兵力有餘已諭令該大臣等將程文炳宋慶兩軍由山東直隸赴晉助勦張曜一軍由山東移赴河北堵勦該將領等到晉豫後卽著歸左宗棠調遣並著一面催提以厚兵力此次捻匪入晉該大臣竟未能立時得信日久始得消息朝廷焦盼已久前經吏部遵旨將該大臣嚴議革職已加恩改爲革職畱任所請從重治罪之處著暫行寬免該大臣當思奮勉立功力圖自贖儻再仍前貽誤寬典豈能再邀且該大臣由閩浙總督調任陝甘授爲欽差大臣督辦陝甘軍務倚任不爲不重若不振奮精神力求成效清夜自思何以自安陝省回匪未靖且續有由甘東犯大股該處軍務卽著責成劉典高連陞與庫克吉泰喬松年會籌勦辦喬松年責任封圻亦當會商劉典等調度不得置身事外本日據前任太僕寺卿徐繼畲給事中白恩佑御史郭從矩等奏陳山西軍務布置機宜並請飭陳國瑞余承恩帶兵赴晉各摺已諭令官文飭余承恩統帶所部西行人晉矣陳國瑞前已有旨令赴山東歸丁寶楨差委見在東省軍務較鬆陳國瑞著改發山西交左宗棠差遣卽著該員與宋慶程文炳合統兵勇赴晉與余承恩所部均歸左宗棠節制調遣徐繼畲白恩佑原摺均著鈔給左宗棠趙長齡閱看郭從矩原摺著摘鈔給左宗棠等閱看該京卿等所陳布置機宜並著左宗棠趙長齡斟酌情形辦理將此由六百里諭知左宗棠庫克吉泰喬松年趙長齡李鶴年並傳諭劉典知之○諭劉獄昭奏滇軍回援省城楚雄等處一摺巡西逆匪連陷祿豐廣通元謀等城勢甚狹楚雄危急省城戒嚴岑毓英所部各軍已分投西進援應著劉獄昭咨照宋延春一面將省城防守事宜妥籌布置以靖內患一面督飭各軍相機進剿迅將祿豐等城剋期攻拔毋稍延緩岑毓英見紮曲靖卽著飭令確探賊情隨時策應不得遷延觀望坐失事機滇省軍務方殷

劉嶽昭身任滇撫務將黔西一帶賊匪迅圖掃蕩卽行入滇任事以副委任將此由六百里諭令知之○改派頭等侍衛陳國瑞前赴山西軍營交欽差大臣左宗棠差委○戊子諭軍機大臣等李鴻章等飭令宋慶統帶所部由山東直隸赴晉協同剿匪張曜一軍移紮河北李鶴年此次所陳自未接奉前旨晉省竄匪亟應添兵協剿著李鶴年懔遵本月初七初八等日寄諭將張曜宋慶兩軍迅速調發以赴戎機馬德昭一軍昨據左宗棠奏調赴運城卽著李鶴年飭令趕緊拔營馳赴該處相機堵剿該將領等到防後卽由左宗棠調遣其段廣瀛四營見駐晉溝應否渡河繼進之處著李鶴年與左宗棠會籌布置趙長齡仍當督飭陳湜激勵各營認眞防剿務將此股竄匪就地殄除毋得專恃客兵置身事外再干重咎將此由六百里諭知左宗棠李鶴年趙長齡並傳諭陳湜知之○諭麟興等奏土爾扈特盟長呈想赴京請旨遵行一摺土爾扈特盟長布彥烏勒哲依圖自伊犁變亂後遊牧盡失奔赴烏城呈請入都陛見覽其所陳各情中途顛沛流離甚爲可憫若仍令其折回遊牧道途阻滯非所以示體恤布彥烏勒哲依圖著准其馳驛來京由內地臺站行走惟該盟長入京其土爾扈特厄魯特遊牧人眾日久無主恐其滋生事端著麟興錦丕勒多爾濟傳知該盟長設法安插該將軍等亦當隨時就近料理務臻妥協將此由五百里各諭令知之○免招商赴津米船稅釐○己丑諭軍機大臣等戶部奏統籌財用請嚴飭將帥迅速平賊一摺據稱用兵首分偏裨將士人品不齊往往視帶兵爲利藪所部勇丁按籍而稽十不得五幸而獲勝鋪張揚厲溢膺上賞其甚者惟恐軍務速平故意縱賊以爲自利之計等語所奏切中時弊各該統兵大臣督撫等受國厚恩宜如何激發天良實心籌辦迅圖滅賊之方儻玩泄因循任令老師糜餉日久無功軍務竟無了期問心何以自安著各路統兵大臣用兵首分督撫卽將所部各營認眞考覈毋任缺額虛冒口糧並嚴檄將弁同心剿匪期就地廓清以靖地方而裕國用若仍蹈從前積習朝廷必治以應得之罪決不寬貸直隸臬匪之實用似此情形實堪痛恨著官文破除情面將六軍大加整頓認眞淘汰以期兵歸實用餉不虛糜該署督卽迅速辦理據寶貝奏原摺著鈔給閱看將此各諭令知之○諭穆騰阿奏馳抵衡水賊已東竄見添隊跟追並釣魚臺等處剿賊獲勝各摺片所陳余承恩陳濟清等在釣魚臺吳邱追剿各情與官文所奏情形大略相同此次賊匪由武邑阜城等處渡河東竄雖經剿捕等跟追並未大加懲創該匪所虜僅二百人其勢已蹙自應分路追擊以免死灰復燃著穆騰阿嚴飭派出各員弁胡賊所向迎頭截擊不得徒事尾追復恐延蔓德州一帶卽著飭令派出之軍認眞兜剿余承恩見已調赴山西官文當即遣

原书缺页

原书缺页

迨勦該大臣調喜昌安住全福馬隊從天井關趨澤潞一帶相機截擊尙屬合宜卽著催令迅速前進以期迎頭攔擊韓侯嶺爲太原門戶前經陳湜派兵扼守趙長齡計日亦可趕到著卽督飭各軍嚴加防守母許一匪竄越致滋蔓延宜川一帶捻匪雖多而晉省無知兵大員督辦事無稟承恐未能迅速蕆事且前調宋慶程文炳等軍由獲鹿赴晉張曜余承恩兩軍由臨洺關進發並將陳國瑞發往該大臣軍營差遣客兵愈多必得左宗棠親往督辦方可調度合宜著仍遵前旨兼程東征其宜川等處捻匪另派安員防勦俾得移緩就急廓清晉境再行返旆而西以紓屢念並著陳湜嚴防西面沿河一帶母使匪眾再有攔入直隸河南各要隘憂諭官文李鶴年加意嚴防著懷遵前旨相機辦理母稍疎懈昨據御史王道源奏條陳晉省防勦事宜所稱進兵道途固屬詳細第兵機無定難以遙制著左宗棠趙長齡酌量調度閻敬銘如已就痊並著趙長齡知照令赴太原省城幫辦防守事宜並將石嶺關豫爲布置晉省團練有名無實丁憂候補侍讀祁世長人素謹飭著趙長齡傳知該員會同原辦之紳士田雨公趙德轍體察民情認眞安辦河保暨歸化包頭一帶著裕瑞等督辦馬陞各軍並新調察哈爾官兵嚴密堵禦口外各廳著趙長齡酌量派員幫同稽查襄辦防務期免疎虞王道源原摺著山西巡撫左宗棠趙長齡閱看將此由六百里諭知官文左宗棠裕瑞桂成趙長齡李鶴年並傳諭陳湜知之○甲午諭內閣領事等處一員帶兵出力並請遣撤楚勇回籍等語已革直隸總督劉長佑於革職後督勇親赴前敵將梟匪殄除殆盡卽著山西巡撫劉長佑著賞給三品頂戴管帶所部楚勇並楚省帶兵各員弁均回湖南本籍安爲安置○諭軍機大臣等前據官文等奏梟匪殲除殆盡餘匪竄至山東夏津當經諭令官文等飭令派出各軍將夏津竄匪悉數殄除茲據穆騰阿奏稱直隸派出各軍與山東兵團將夏津竄匪殄除搜捕淨盡直隸已無賊蹤惟該匪敗逃之餘難保竟無一名漏網潛匿他所山東夏邱莘館等處並直隸大順廣一帶素有土匪更難保無此股梟徒潛匿窩藏著官文丁寶楨嚴飭該地方文武實力查緝務期淨絕根株不得稍涉鬆懈致令死灰復然穆騰阿所部出力員弁准其擇尤保奏母許冒濫所有神機營馬步官兵卽著穆騰阿管帶回京吉林馬隊仍著畱駐直隸由官文飭令在正定一帶擇要扼槩以防晉省捻匪東竄仍交春壽富和統帶認眞整理訓練所有軍裝火藥馬匹器械並著官文妥爲經理籌備母稍缺乏江甯副都統富陞著穆騰阿卽行知照令其馳赴任所將此由五百里各諭令知之○永定河隄工合龍○乙未諭軍機大臣等英翰奏旣軍渡運擊捻獲勝收降並追勦情形一摺捻股被劉銘傳等軍擊敗由山東南竄宿北經牛師韓徐登善等渡運迎勦將逆匪擊敗並收降投誠賊眾多名分別遣遣畱用惟散遣降眾務須妥安插不可漫無歸束致令散而復聚別滋事端畱用之眾亦須善爲駕馭以資驅策此股殘匪

甫經皖軍擊敗並據英翰奏稱賊數無多乃復向六塘河浙軍防守地段竄渡而南該營將士之防堵疏懈已可概見實堪痛恨前據張之萬奏稱竄渡六塘河敗匪約有萬餘是否另有分股著李鴻章查明具奏淮徐一帶防務此時倍形喫緊李鴻章旬日以來未有續報軍情劉銘傳等軍曾否道至淮甸該大臣務當督飭諸軍分路扼截杜其竄越江皖之路並著英翰檄令牛師韓等合力截勦務期就地殄除以杜蔓延毋令垂成之功驟於一旦陝捻竄入晉疆需兵助勦甚急程文炳一軍仍著英翰飭令迅速拔營由直東一帶赴晉並著李鴻章遵奉前諭飭令張曜朱慶兩軍趕緊啟程分赴山西河北防勦母稍延緩將此由六百里各諭令知之○諭蘇鳳文奏擊退黔省苗匪並鎮安等處勦賊情形各一摺貴州荔波所屬之九阡下河等處苗匪竄擾輿疆闖入思恩宜山等境經遊擊吳開運等擊退復有另股苗匪竄撲廣遠府城經官軍鄉團擊斃多名該匪旋竄融縣長安鎮據險負嵎亟應厚集兵力痛加勦洗蘇鳳文見派刁經明帶兵前往會同何元鳳等軍進勦卽著嚴飭該副將等合力圍勦迅速殄除不得任令逸出致貽後患柳慶等處團務飭令該地方官實力舉辦藉資協助柳州西北一帶接連楚境並著咨照湖南巡撫派兵嚴防以杜竄越獨山荔波一帶爲苗匪出沒之區必當派兵駐紮隨時截勦道員吳德容所部旣經漢散著曾璧光迅派得力將弁帶兵前往與粵軍會合夾擊毋得任令擾及鄰疆致滋延蔓逆匪吳亞終一股屢經官軍擊敗其勢漸衰著蘇鳳文督飭覃遠璡奮力進勦剋期殄滅毋稍延緩其謝八一股盤踞龍州窯頭等處馮子材已拔營前進著蘇鳳文知會該提督迅速進兵力圖埽蕩以靖疆圉將此由五百里各諭令知之○予廣西陣亡府經歷高士廉等祭葬世職○丙申諭軍機大臣等降調廣東巡撫蔣益澧本日已加恩以按察使候補發往左宗棠軍營差遣矣惟該員所帶湘軍前經諭令派員管帶回籍見在已否啟程儻未經回籍卽著瑞麟傳知蔣益澧督飭派出各員妥速帶回楚省安插以免滋擾該臬司著卽赴陝毋稍延緩將此由五百里諭令知之○李鴻章奏接劉銘傳郭松林等文稱前在壽光瀘河等處痛剿一晝夜殺賊無數生擒萬餘人當將著名大小賊首數百概行駕誅餘暫分別安置送回老營陸續資遣據獲賊供稱逆首賴汶洸追過瀘河落馬淹斃水中天已昏黑究竟未實逃出賊騎約止數百勢極窮蹙當賊敗時各鄉團出寨截殺據報殲斃僞首王范汝增僞列王徐涓先二名等情是役擒殺之多實軍興以來罕有之捷賊之精銳已略盡矣敗賊由昌樂諸城日照贛榆日夜狂奔十二月初六日距宿遷數十里圖撲運河皖軍總兵牛師韓出隊迎擊收降千餘人總兵徐登善知府方長華亦先後收降千餘人劉銘傳督帶馬隊於初八日趕至宿遷聞賊折竄流陽遂派陳振邦率所部會同牛師韓馳往追勦皖軍程文炳亦於初八日回至宿遷馳赴海流按捕詎該逆於初七日夜突至流陽城南六塘河浙軍防所搶渡據統帶浙軍道員

李耀南稟稱是夜二更後賊眾分由興河頭張家灣淺處猛撲立卽派隊堵勦該逆前隊由張家灣過河約有數百後隊立卽擊退等語准漕臣張之萬函稱賊竄六塘後初八日撲過鹽河欲由板浦圖渡連河已派張從龍姚廣武各隊兜擊請調馬隊馳往協剿日已飭劉銘傳郭松林各軍兼程赴援惟該二軍連日遠道奔馳人馬飢疲未知能否趕及該逆敗殘之餘口命亂走清淮各軍若能就洪湖連河之交遏之使不遠竄以待追軍併至或可合力埽除再臣欽奉諭旨陝捻搶渡黃河竄至山西吉州飭派宋慶張曜程文炳各軍分道入晉兼防河北查連東餘匪未淨張曜宋慶原防戴廟至靳口地段甚長臣實無兵可調惟晉省毗連畿疆關繫緊要自應先其所急暫派提督吳雲集帶隊前往戴廟一帶接替巡防檄飭宋慶張曜剋日兼程進發應由何路進取由河南撫臣李鶴年酌覈飭遵皖軍程文炳見已追賊南下飛檄行知並飭候安徽撫臣英翰相機酌調 上諭悉逆經前次痛勦之後匪首殲斃不少餘黨僅賸數百騎賊勢衰落洵足以壯軍威惟捻逆竄過六塘河鹽河圖竄運河清淮實爲喫重該處尙係完善之區且西達皖疆張之萬所部單弱恐不能堵禦劉銘傳等馬步各軍雖不免疲乏而時有可乘正宜一鼓殲旃豈可稍有遲誤致令賊勢復張著李鴻章嚴飭劉銘傳等軍迅卽前進滅此朝食以慰南顧之懷張之萬駐紮清江兵勇雖不甚多亦當妥爲扼守毋得專待援軍致誤事機張之萬前奏賊眾尙有萬餘而李鴻章兩次所奏俱稱賊止數百何以多寡如此懸殊仍著李鴻章確切查明據實具奏張曜宋慶程文炳各軍前已屢諭分道赴晉著李鶴年英翰仍遵前旨飭令張曜由臨洛關進勦宋慶程文炳由獲鹿進發毋許延緩張曜宋慶兩軍防勦東捻半載以來頗知奮勉深堪嘉許著李鶴年查明擇尤獎敘以示鼓勵丁寶楨見在蒲臺逆匪雖南趨不可不慮其回竄河防極爲緊要著慄遵前旨妥爲布置毋得稍有貽誤將此由六百里各諭令知之○丁酉諭內閣協辦大學士四川總督駱秉章忠誠亮直清正勤明由翰林淳擢卿階以廉介持躬仰蒙 宣宗成皇帝特達之知先後命赴山東河南等省查辦事件旋簡授臬司擢任封疆在湖南十年練兵訓士甄拔人材東南巨寇賴以殄滅復荷 文宗顯皇帝知遇 特加頭品頂帶以示寵眷嗣 命督辦四川軍務朕御極以後卽擢授四川總督統軍入蜀賞罰嚴明所向克捷滇粵各逆悉數殲除亟越境攻克甘肅貴州各州縣因石逆被擒川境肅清論功行賞晉加太子太保銜旋以江南克復東南埽蕩念其昔年在湖南任內識拔將帥克振軍威忠盡咸孚勳勞夙著復賞戴雙眼花翎賞加一等輕車都尉世職本年夏間簡任綸扉老成碩望方冀克享遐齡長資倚畀昨因舊恙復發賞假調理遽聞溘逝披覽遺章更深震悼駱秉章著追贈太子太傅卽照大學士例賜卹任內一切處分悉予開復應得卽典該衙門察例具奏並加恩子謚入祀京師賢良祠並於四川湖南兩省建

東華續錄

六

同治六十八

立專祠其生平政蹟事實著卽宣付史館伊子駱天保善賞給卽中服闋後分部行走駱天詒著賞給舉人服闋後准其一體會試伊孫駱懋湘駱懋勤駱懋仁駱懋勳均著交部帶領引見伊姪孫侯選縣丞駱肇銓著以知縣分發省分卽補其靈柩回籍著沿途地方官安爲照料用副篤念蓋臣至意尋子祭葬謚文忠○諭軍機大臣等丁寶楨奏梟匪復竄東境官軍追剿殲除殆盡一摺梟匪由吳橋闖入德州恩縣一帶經官軍追剿屢有斬擒殘匪由夏津竄逸與官文等前奏大略相同前據官文等奏該匪全股竄東由夏津竄逸與官文等前奏大略相同前據官文等奏該匪全股竄東由夏津之杜甫拔地方渡河遁去境內肅清是直省已無匪蹤卽著丁寶楨督飭兵勇及該地方官分路搜捕務絕根株並知會官文檄飭地方官於直東毗境會同躉緝總期殲除淨盡毋任餘匪逃匿又致死灰復然擒逆見在邳宿恐將回擾西路著丁寶楨嚴檄官軍迎頭截擊以剿爲防會同李鴻章各營迅圖埽蕩爲一鼓聚殲之計毋任再行回竄東境將此由六百里諭令知之○諭趙長齡奏擒逆南竄飭兵堵剿李鶴年奏擒匪竄近濟源調軍剿辦各摺片覽奏曷勝憤懣此次擒逆竄晉屢被官軍擊敗復由曲沃南竄垣曲趙長齡自當相機南行方合機宜乃旬日之間僅由徐溝進駐平遙恆怯無能不知調度至於如此實堪痛恨左宗棠著仍遵前旨兼程赴晉扼要堵剿並催安生等馬隊剋日迎擊昨諭瑞麟飭令蔣益澧前赴該大臣軍營差遣到營後著卽分撥兵勇協同剿賊懷衛一帶爲豫省精華所萃斷不可任賊蹂躪著李鶴年飭令參將田慶和等軍奮力迎剿並著李鴻章迅飭張曜由東阿渡河取道大名內黃馳赴懷慶一帶相機截擊前諭李鴻章等令宋慶程文炳兩軍由獲鹿赴晉見在擒逆趨重南路情形稍異著該大臣飭令宋慶等軍迎賊所向相機進剿不可稍涉拘泥致誤戎機河北毗連畿輔防剿尤關緊要著官文嚴飭防軍認真堵剿總兵劉景芳本有革職之案儻能力贖前愆不使一騎竄越直境自當量予恩施如仍前玩泄卽著從嚴參辦毋稍姑息富和春壽所帶馬隊前令暫駐正定見在匪擾河北著進榮大順廣一帶都將軍崇實兼署以馬新貽爲閩浙總督未到任前以福州將軍英桂兼署調李翰章爲浙江巡撫以丁曰昌爲江蘇巡撫由布政使遷○命署江蘇巡撫郭柏蔭赴湖北巡撫任○戊戌張之萬奏擒股衝過大塘河後盤踞鹽河兩岸村莊欲由三塘竄過運河回擾皖豫與西捻張總愚合股臣當飛調總兵姚廣武等各帶所部由大塘河向西南節節鈔擊以顧運河三關各要隘並飭總兵張從龍抽帶馬步各隊暗襲賊營十二月初九日五更時張從龍潛抵鹽以仁等地方該逆正盤踞各村當

卽督勇撲入砍斃悍賊二三百名生擒百餘名餘匪四竄是日辰刻姚廣武及參將王文行等亦先後趕到並據王文行稟稱初入日行至漁溝以北適與賊遇擊斃馬賊百餘名將在村焚掠之賊搜殺淨盡等語臣卽飛催姚廣武等向東南一帶跟追山西藩司劉秉璋亦派總兵者責等管帶馬隊前來助剿提督黃翼升員外郎李昭慶親督水陸各軍相機前進初九日酉刻姚廣武躡賊於淮東石塘車橋一帶揮軍兜剿殺斃千餘名收擋五六百名當有賴汝洸股內賊目黃三率二百餘人棄械乞降姚廣武當卽派弁押送降眾赴淮親督勇隊連夜追剿時已二更該逆欲由淮安以下平橋地方搶渡運河姚廣武商畱參將王得勝尾賊南趨白率所部及王文行等由淮安西門過河循隄堵截姚廣武行至平橋對岸果見該逆搶渡我軍排列洋槍輪流轟擊斃賊極多礮船適亦趕至開礮堵禦該逆捨命狂奔者責等亦追至淮東張橋截斃悍賊多名收擋者亦復不少該逆由運東長堤向南奔竄王得勝暨者責等緊蹤跟追姚廣武等渡過運東會合李昭慶所部分起追剿沿途截殺匪黨不可勝計該逆晝夜窮竄初十日午刻過寶應亥刻過高郵十一日早間參將王得勝追及於邵伯鎮擒斬甚夥該逆卽由仙女鎮直竄揚州灣頭地方道員吳毓蘭本在該處駐紮督勇迎頭截剿王得勝等在後緊追當將逆首擒獲王賴汝洸卽時擒獲大小賊目擒斬無遺餘匪授殺殆盡其大塘河以北未經竄渡之賊經遊擊蕭誠於十二月初七八等日督勇兜剿斃賊數百名擒斬賊目張得桂等二十三名餘黨經沿途州縣及圩練等隨時截殺毫無漏網淮揚徐海一律肅清臣查逆首賴汝洸始爲髮匪同治二年間與捻匪任柱張總愚合股逆破復張寶爲東蘇等省心腹之患本年十月間銘鼎各軍韻榆之捷擒首任柱伏誅賴逆等回竄東境迫被擊於壽光全股潰敗復敗於鉅險南來衝過六塘河意圖窺運幾於防不勝防幸各軍窮日夜之力截擊跟追仰仗天威渠魁就擒著名首要各匪殲除殆盡實足大快人心該將士等迅速赴功勤勞卓著合無仰懇聖恩准臣從優保獎以勵戎行上諭內閣張之萬奏官軍追剿捻逆屢獲大勝生擒首逆賴汝洸等回竄東境迫被擊於壽光全股潰敗復敗於鉅險南來衝過六塘河意圖窺運幾於防不勝防幸各軍窮日夜之力截擊跟追仰仗天威渠魁就擒著名首要各匪殲除殆盡實足大快人心該將士等迅速赴功勤勞卓著合無仰懇首逆一摺逆首賴汝洸前隨粵逆擾亂東南省十餘年復糾合捻逆竄擾陝鄂豫東江皖各省屢肆猖獗此次經官軍臨陣生擒著張之萬卽行提訊明確就地盡法處治以申國憲而快人心所有此次出力將弁兵勇紳團均著李鴻章張之萬查明擇尤保獎以示鼓勵○諭軍機大臣等本日張之萬馳奏追剿捻逆屢獲大勝生擒首逆賴汝洸等回竄東境迫被擊於壽光全股潰敗復敗於鉅險南來衝過六塘河意圖窺運幾於防不勝防幸各軍窮日夜之力截擊跟追仰仗天威渠魁就擒著名首要各匪殲除殆盡實足大快人心該將士等迅速赴功勤勞卓著合無仰懇首逆一摺逆首賴汝洸前隨粵逆擾亂東南省十餘年復糾合捻逆竄擾陝鄂豫東江皖各省屢肆猖獗此次經官軍臨陣生擒著張之萬卽行提訊明確就地盡法處治此外尚恐有敗散餘匪分逃潛匿著李鴻章張之萬卽行派

兵分路搜捕不可稍涉大意致令餘氛復然又成滋蔓難圖之勢晉省捻匪已竄濟源河北一帶勢甚喫緊著李鴻章仍遵
昨日諭旨迅飭程文炳等軍兼程北上飭令相機迎剿毋稍延緩將此由六百里各諭令知之○調鍾秀爲江蘇布政使以
盧定勳爲直隸布政使文彬爲山東按察使由充沂曹濟道遷○己亥諭軍機大臣等英翰奏皖軍續行戰勝會合各軍窮追並賊
竄運西畱黃秉鈞帶隊各摺片牛師韓等於初七日帶兵由宿遷一帶東追敗匪連次戰勝斬殺甚多並收降馬賊三千餘
騎方長華一軍亦於初五日在郯城截擊獲勝收降初八日馳抵宿遷會合牛師韓陳振邦等軍合力追剿昨據張之萬馳
奏捻股南趨淮揚兩郡所屬各地方經清淮等軍與淮營將士追截屢勝並於初十日經道員吳毓蘭等在揚州灣頭地方
將逆首賴汝沈擒獲大小賊目擒斬無遺其圖竄運西之賊亦經姚廣武於初八日夜間在平橋對岸轟擊堵禦未容搶渡
此次英翰所稱餘匪於初十日由平橋搶渡運河向西南奔竄是否另股匪徒搶渡運西人數究有若干著李鴻章張之萬
英翰查明具奏並著督飭追剿各軍緊躡匪蹤並設法迎頭截擊毋任稍行喘息盱眙蒋壩一帶並著英翰迅調皖軍扼擊毋
任賊匪搶過三河逸出平原又成蔓延不了之局記名提督黃秉鈞帶隊素稱得力見丁父憂著暫行賞假一月俟滿假後仍
令赴營帶隊牛師韓等所收降眾見畱軍營者務當妥爲駕馭遣散餘黨亦當妥籌安插不可稍涉大意另摺奏見飭程文炳
赴援晉省通籌全局一摺並請飭官文嚴催等語晉省捻匪見已竄至濟源河北一帶情形喫重著英翰速飭程文炳啟程前
途徑赴直隸或先赴河北彰衛懷等處迎剿著英翰飭令該統將沿途探訪相機辦理不可拘泥此車行近直隸即著聽候官
文調遣並著官文飛速催提北上毋任延緩捻逆既竄濟源直境相距不遠官文曾否派兵嚴堵余承恩一軍曾否由直赴晉
何以未見奏報著該署督將大順廣一帶迅籌布置毋稍大意並飭余承恩速帶所部迎頭截剿是爲至要將此由六百里各
諭令知之○庚子以郭柏蔭署湖廣總督何璟仍護湖北巡撫○建江南死事官紳昭忠祠並婦女貞烈祠○辛丑 上詔
慈安皇太后 慈禧皇太后宮賀捷○李鴻章奏捻逆竄過六塘河時臣卽飭駐守桃源運河之道員李昭慶等會同水師提
督黃翼升就近馳往兜剿並函屬劉銘傳郭松林楊鼎勳督隊追擊六塘北岸餘賊仍分馬隊赴清淮協剿十二月初九日六
塘北岸餘賊竄丁家觜朱林渡一帶總兵王有明等挑隊過河迎擊該逆驚潰我軍追至包家河頭賊竄無路環跪乞降計收
撫一千數百人飭卽雜髮暫行安置其過河之賊竄至淮安經漕軍姚廣武擒獲數百人劉秉璋所部馬隊追及山寶交界張
橋地方又擒獲數百人僅餘三四百人向寶應高郵一路竄去李昭慶連夜緊追劉秉璋添隊親督繼進黃翼升亦抽調敵船
會同追剿又劉銘傳派陳振邦帶領馬隊會同皖軍程文炳牛師韓追往沈陽初九日遇賊酋任根王等百餘名乞降運東

六塘河以北已無餘匪劉銘傳等督隊由清淮追去十一日賊由邵伯欲往揚州爲六牀橫河急澗所阻折趨仙女廟軍向泰州裏河一帶黃翼升礮船已進裏河劉秉璋馬隊亦可追及旋據派防揚州之統帶華字營淮勇即選道吳毓蘭稟稱十
一日戌刻賊眾突至灣頭立卽出隊迎擊獲勝星夜派兵四路趕追該道督同遊擊梅宏勝等由運河東岸向前追殺遇賊
於瓦窯雨夜昏黑逆騎數百拌死拒戰五更時該逆縱火燒屋志在逃逸我軍冒雨直前砍殺吳毓蘭於火光中望見一騎
馬老賊手執黃旗指揮知是逆首連放數槍賊馬槍斃當將該逆生擒餘逆紛紛投河淹斃並擒賊眾三十餘名東路一股
勦滅無遺訊據賊眾指認生擒者實係逆首僞遵王賴汝洸該逆亦自認不諱副將吳育仁等由運西沿河追殺三更時遇
賊於槐子橋馬賊正在放火我軍槍礮屢施殺賊百餘名生擒二十餘名餘逆向西南奔竄淮揚水師齊來兜剿西路餘匪
亦殄滅無遺所有著名捻酋皆在擒殺之內見仍四路搜追黃翼升劉秉璋李昭慶均督隊追趕接應等語大查粵捻兩逆
糾合而成約有數股倡亂已十數載上年冬閒始分爲二一竄陝西僞小閭王張總愚係張落刑之姪一竄山東僞魯王任
柱等係蒙毫捻首僞遵王賴汝洸係粵逆餘黨任柱馬步賊爲最善戰賴汝洸爲最善謀兩逆狼狽相依固結不解自親王
僧格林沁督兵苦戰數年賊漸窮蹙死黨已不踰萬四年四月僧親王殉節曹南匪勢驟張撫脅愈眾臣自維才力不逮遵
旨隨時咨商曾國藩以資裨益並與皖豫漕鄂各疆臣通力合作幸本年十月以來各軍屢次進剿已得機勢十一月間劉
銘傳唐仁廉等在濰縣壽光鈔擊一晝夜賊眾心悸投降遂多郭松林楊鼎勳潘鼎新繼之無戰不捷至二十九日壽光瀕
河之役劉銘傳郭松林楊鼎勳等斬獲幾三萬人賊之精銳器械贏馬輜重拋盡蓋軍興以來罕有之事敗賊到宿遷後沿
運乞降遠近軍民共知其窮蹙已極乃悍酋賴汝洸前在瀕河落水未斃復糾同逆黨千餘騎衝出六塘河防經濟臣張之
萬調隊兜追黃翼升劉秉璋李昭慶水陸進剿祇賸數百騎遁入高寶水鄉臣與曾國藩先派有華字營在揚州運河扼守
諸軍勤力前截後追竟能殲除全股肅清五省此皆仰賴聖主德威遠播廷臣贊化於內疆臣合謀於外數省將士竭力
用命艱險備嘗故收功如是之速臣與臣弟李昭慶受恩極渥無可報稱不敢再邀獎敘所有臣軍諸將勦捻三年論功以
候選道吳毓蘭應請特恩優獎其餘出力將弁兵勇及籌餉轉運著有勞績人員容臣查明覈實分案列保又奏臣思目前
緊要之事須次第籌辦者實有數端東捻人數本眾臣仰體皇上好生之仁勦撫兼施自十月閒任逆伏誅卽不諭賊中